

Mai	705	125	830
Juin	805	153	958
Juillet	707	159	866
Août	708	158	866
Septembre	543	128	671
Octobre	502	134	636
Novembre	451	115	566
Décembre	355	118	473
Total	6344	1416	7760

BUREAU DES DETECTIVES

Argent et valeur des effets recouvrés par le Bureau des Détectives durant l'année 1904

Janvier	4,288.57
Février	4,494.31
Mars	4,704.15
Avril	3,978.58
Mai	4,325.75
Juin	4,068.95
Juillet	6,907.05
Août	5,481.26
Septembre	3,989.28
Octobre	7,549.25
Novembre	5,421.70
Décembre	4,838.00
Total	\$60,046.85

Devoirs exécutés par la Police durant l'année 1904

Appels à la Police	13165
Assistance de l'Ambulance	154
Animaux trouvés morts	2990
Assistance de la Police aux feux	1518
Animaux conduits à l'enclos	513
Alarmes (feu) données par la police	83
Personnes sauvées de l'eau	
Chevaux à l'épouvante arrêtés	77
Enfants égarés et remis à leurs parents	687
Magasins trouvés ouverts	1233
Arrestation pour vente de pains ne pesant pas le poids requis par la loi	3

May	705	125	830
June	805	153	958
July	707	159	866
August	708	158	866
September	543	128	671
October	502	134	636
November	451	115	566
December	355	118	473
Total	6344	1416	7760

DETECTIVE BUREAU

Property recovered during the year 1904

January	4,288.57
February	4,494.31
March	4,704.15
April	3,978.58
May	4,325.75
June	4,068.95
July	6,907.05
August	5,481.26
September	3,989.28
October	7,549.25
November	5,421.70
December	4,838.00
Total	\$60,046.85

Duties performed by the Police during the year 1904

Ambulance calls	154
Police calls	13165
Dead animals	2990
Assistance at fires	1518
Animals impounded	513
Fire alarms given	83
Persons rescued from drowning	
Runaway horses stopped	77
Stray children	687
Stores found open	1233
Light weight and unstamped bread	3

Effectif de la force de Police.— Montreal Police Force.

Rapport du service de la patrouille pour l'année finissant le 31 déc. 04.—Report of the Patrol Service for the year ending 31 Dec. 04

Mois. — Months.	Rapports recus des constables en devoir.—Reports received from Constables on Beat.	Répondus aux alarmes.— Alarms responded to.	Arrestations.—Arrests made.	Assistance aux incendies.— Fires attended.	Prisonniers conduits en prison.— Prisoners taken to jail.	Prisonniers conduits à la Stat. Cent. Prisoners taken to Central Station.	Prisonniers conduits en Cour.— Prisoners taken to Court.	Idiotis conduits à Long Pointe.— Insane persons taken to Long. Pte.	Idiotis conduits à Verdun.— Insane persons taken to Verdun.	Malades conduits à l'Hôpital.— Sick persons taken to Hospital.	Malades conduits à la Station.— Sick persons taken to Station.	Malades conduits chez lui.— Sick persons taken Home.	Enfants écartés conduits à la Stat.— Stray children taken to Station.	Personnes conduites chez les Srs G. —Persons taken to Nursery.	Effets apportés à la Station — Goods taken to Station.	Effets apportés au bur. des détect. —Goods taken to Detective Office.	Effets apportés en Cour. — Goods taken to Court.	Cadavres conduits à la Morgue.— Dead Bodies taken to Morgue.	Fausses alarmes.— False Alarms.	Miles parcourus. — Miles Travelled.									
																				Voiture No. 2.— Wagon No. 2.	Voiture No. 4.— Wagon No. 4.	Voiture No. 5.— Wagon No. 5.	Voiture No. 7.— Wagon No. 7.	Voiture No. 9.— Wagon No. 9.	Voiture No. 14. Wagon No. 14.	TOTAL.			
Janvier. — January ...	20047	491	299	99	62	..	..	1	1	4	1	3	..	8	2	2	1	33	93	115	110	108	47	34	507				
Février. — February...	18150	519	314	89	1	68	..	3	1	6	..	3	..	12	1	2	..	33	96	111	115	143	41	36	540				
Mars. March	18936	407	242	69	6	78	..	4	2	8	2	..	..	5	3	..	2	29	119	116	83	51	29	416					
Avril. — April.....	21890	392	263	47	3	84	..	4	..	1	1	3	..	3	1	..	2	29	37	137	105	84	20	16	399				
Mai. — May	22125	477	380	49	..	84	..	4	..	7	4	3	..	17	2	..	2	29	91	140	96	95	49	..	488				
Juin. — June.....	20288	496	433	56	3	111	..	1	..	5	1	..	..	10	1	4	1	27	103	126	110	109	51	3	499				
Juillet. — July	20021	512	366	62	2	94	..	2	4	6	3	2	4	2	8	5	1	1	44	105	102	113	100	67	69	506			
Août. — August	19566	534	384	49	3	98	3	2	14	5	1	2	15	2	15	2	1	42	122	107	121	102	51	30	538				
Septembre. — Sept.....	18441	454	309	50	3	71	..	3	1	9	5	..	..	7	3	..	..	35	94	117	87	85	50	28	461				
Octobre. — October...	19771	511	366	64	4	72	..	2	..	7	2	..	..	3	3	6	..	35	89	115	129	102	48	35	518				
Novembre. — Nov	18534	482	322	87	5	77	..	1	1	3	2	1	..	3	1	..	..	..	37	83	96	97	121	55	35	487			
Décembre. — Dec.....	20226	405	255	99	4	57	2	3	1	3	..	4	..	3	2	1	1	..	37	74	93	86	78	43	41	415			
Total.....	257995	5680	3933	820	34	956	5	30	11	73	26	17	4	75	42	22	9	1	406	1005	1378	1285	1210	573	361	5774			